

Bache, bene venies



Anónimo goliardo medieval

Estrofas:



1. Ba - che, be - ne ve - ni - es, gra - tus et op - ta - tus
2. Haec sunt va - sa re - gi - a qui - bus spo - li - a - tur
3. Ex hoc cy - pho con - sci - i bi - bent su - i do - mi - ni
4. Ba - chus for - te su - pe - rans pec - to - ra vi - ro - rum;
5. Ba - chus sae - pe vi - si - tans mu - li - e - rum ge - nus,
6. Ba - che, de - us in - cli - te, om - nes hic as - tan - tes,
7. Om - nes ti - bi ca - ni - mus ma - xi - ma prae - co - nia,

5



- per quem nos - ter a - ni - mus fit lae - ti - fi - ca - tus.
Je - ru - sa - lem et re - ga - lis Ba - by - lon di - la - tur.
bi - bent su - i so - ci - i bi - bent et a - mi - ci.
in a - mo - re con - ci - tat a - ni - mus e - o - rum.
fa - cit e - as sub - di - tas, ti - bi, ꝑo tu Ve - nus!
lae - ti su - mus mu - ne - ra tu - a prae - li - ban - tes.
te lau - dan - tes me - ri - to tem - po - ra per om - nia.

9 Estribillo, después de cada estrofa:



13 Is - tud vi - num, bo - num vi - num, vi - num ge - ne - ro - sum,



red - dit vi - rum cu - ri - a - lem pro - bum a - ni - mo - sum.

Traducción aproximada:

Estribillo: Este vino es del buen vino, vino generoso, al buen cortesano lo convierte en valeroso.

Estrofas:

1. Baco, grato y esperado, bienvenido seas; por ti se alegra nuestro espíritu.
2. Éstos son los vasos regios, sacados de Jerusalén y traídos desde Babilonia.
3. De esta copa, conscientes, beben sus dueños, beben sus compañeros y también sus amigos.
4. Baco invade con fuerza el pecho de los hombres y hacia el amor arrastra sus ánimos
5. Baco con frecuencia visita a las mujeres y hace de ellas tus súbditas, oh Venus.
6. Baco, dios famoso, todos los aquí presentes brindamos por tus dones.
7. Todos te cantamos los mejores himnos, alabándote justamente por toda la eternidad.

Otras estrofas:

8. **Bachus venas penetrans calido liquore; facit eas igneas veneris ardore.**
Baco penetra las venas con el cálido licor y las enciende con el ardor de Venus.
9. **Bachus mentem feminae solet hic lenire; cogit eam citius viro consentire.**
Baco ablanda el alma femenina y consigue que rápidamente consienta ante el varón.
10. **Aqua prorsus coitum nequit impetrare, Bachus illam facile solet expugnare.**
No pretendas conseguir un coito con ayuda del agua; es Baco el que te facilita conseguirlo.
11. **Bachus numen faciens hominem iocundum, reddit eum pariter doctum et facundum**
Baco es un dios que hace al hombre feliz y a la vez lo hace sabio y elocuente.